
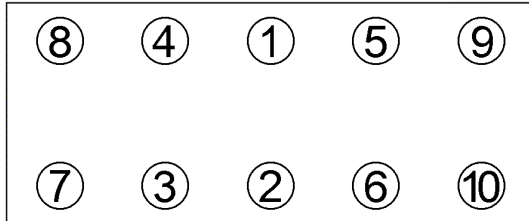


Anziehvorschrift für Zylinderkopf	197.514	 Das Original
Tightening Instructions for Cylinder Head		
Instructions de serrage pour culasse		
Prescripciones de apriete para culatas		
	passend für / suitable for adaptable à / adaptable a	PSA

Schraubenkopf / Head shape Anziehreihenfolge/Tightening sequence/Ordre de serrage/Orden de apriete
Tête de vis / Cabeza de tornillo



Anziehen/ * 50 Nm
Tightening/ 70 Nm
Serrage/ ★ 15 min
Apriete ● 360 min
□ 70 Nm

Zeichenerklärung / Explanations / Explication / Explicacion

*	neue Zylinderkopfschrauben verwenden	use new cylinder head bolts	utiliser des vis neuves	emplar tornillos nuevos
★	Warmlauf (80°C)	warm up time (80°C)	chauffage (80°C)	calentamiento (80°C)
□	Schrauben einzeln lösen und wieder anziehen	loosen and tighten each bolt	deserrer et serrer vis par vis	aflojar y apretar tornillo a tornillo
●	Setzzeit	relaxation time	durée de tassement	tiempo de espera
➤	Drehwinkel	torque angle	angle de serrage	ángulo de giro

Motortyp / Engine type / Type de moteur / Tipo de motor

78,5 mm Ø, 1,25/1,20 mm ÷

Citroën C 15 Mot.G1A 1294 ccm 10/1987>07/1988
Peugeot 205 Mot.G1 1294 ccm 07/1987>1989
Mot.Y1 1442 ccm 07/1987>1989
Peugeot 309 Mot.G1,G2 1294 ccm ab 10/1985>
Talbot Bagheera, Horizon, Rancho, Solara, 150

ElringKlinger AG, Max-Eyth-Str.2
72581 Dettingen / Erms. Tel. 07123/724 601

197.514